

Redaktion / Rédaction

Dr R. Tabin, Sierre (Schriftleiter / Rédacteur en chef)
 Dr. T. Kühne, Basel
 Dr. U. Lips, Zürich
 Dr. M. Losa, St. Gallen
 Dr M. Mazouni, Lausanne
 Dr P. Scalfaro, Lausanne
 Dr R. Schlaepfer, La Chaux-de-Fonds
 Prof. A. Superti-Furga, Freiburg i. B.
 Dr. R. von Vigier, Bern
 Dr. M. Zanolari Caldeleri, Lugano

**Redaktionsadresse
 Adresse de la rédaction**

c/o Dr R. Tabin
 Av. du Général Guisan 30
 Case postale 942
 CH-3960 Sierre
 Tél. 027 455 05 05
 Fax 027 455 59 55
rene.tabin@swiss-paediatrics.org

Copyright

© Schweizerische Gesellschaft für Pädiatrie
 © Société Suisse de Pédiatrie

Verlag – Herausgeber / Editeur

Schweizerische Gesellschaft für Pädiatrie (SGP)
www.swiss-paediatrics.org

**Sekretariat / Adressänderungen
 Secrétariat / Changements d'adresse**

Schweizerische Gesellschaft für Pädiatrie
 Case postale 1380
 1701 Fribourg
 Tél. 026 350 33 44
 Fax 026 350 33 03
secretariat@swiss-paediatrics.org

**Layout und Druck
 Mise en page et impression**

s+z:gutzumdruck.
 Nellenstadel 1
 3902 Brig-Glis
 Tel. 027 924 30 03
 Fax 027 924 30 06
info@sundz.ch

Inserate / Publicité

pharma media promotion
 K. Hess
 Ruessenstrasse 18
 6340 Baar
 Tel. 041 760 23 23
 Fax 041 760 23 27
info@pharma-media-promotion.ch

Paediatrica

Erscheint 6x jährlich für die Mitglieder der SGP.
 Nicht-Mitglieder können beim Sekretariat
 die Paediatrica gegen den Betrag von Fr. 120.–
 jährlich abonnieren.
 Paraît 6 fois par an pour les membres de la SSP.
 Les non-membres peuvent s'abonner auprès
 du secrétariat pour Fr. 120.– par an.

Auflage / Tirage

1750 Ex. / ISSN 0254-3354
 Bestätigt durch WEMF / Certifié par REMP

Nächste Nr. / Prochains N^{os}

Redaktionsschluss: 30.7.2007/24.9.2007
 Erscheinungsdatum: 18.9.2007/19.11.2007

Titelbild / Page de couverture

Rubén Larios, Plaza de toros México,
 100 x 120 cm, Óleo/tela, 1995

Für den Inhalt der Texte übernimmt die Redaktion
 keine Verantwortung / La rédaction n'assume au-
 cune responsabilité quant au contenu des textes

Editorial

- 2 • *Quelle pédiatrie pour le futur en Suisse?*
- 3 • Welche Pädiatrie für die Zukunft in der Schweiz?
 M. Hofer

Jahresberichte 2006 / Rapports annuels 2006

- 5 • Kommissionen der SGP / *Commissions de la SSP*
- 22 • Pädiatrische Interessengruppen / *Groupes d'intérêts pédiatriques*

Standespolitik / Politique professionnelle

- 30 • *Reconnaissance des sessions de formation continue et directives 2005 de l'Académie Suisse des Sciences Médicales (ASSM)*
- 31 • Richtlinien der Schweizerischen Akademie der Medizinischen Wissenschaften (SAMW) 2005 zur Anerkennung von Fortbildungsveranstaltungen
 P. Klauser
- 32 • Schwerpunkt Entwicklungspädiatrie
- 33 • *Formation approfondie en pédiatrie du développement*
 J. Cafilich, M. Hofer

Empfehlungen / Recommandations

- 34 • Handbuch der Tuberkulose / *Manuel de la tuberculose*
 Rédaction de Paediatrica
- 36 • Die Betreuung und Reanimation des Neugeborenen
 Schw. Gesellschaft für Neonatologie

Fortbildung / Formation continue

- 46 • Diagnostik und Therapie der latenten Tuberkuloseinfektion beim Kind
- 52 • *Diagnostic et traitement de la tuberculose latente chez l'enfant*
 Jürg Barben, Jürg Hammer

Hinweise / Informations

- 57 • Für kranke Kinder die Sterne vom Himmel holen
- 58 • *Décrocher les étoiles pour des enfants malades*
 Felix Niggli, Andreas Meyer-Heim, Marta Fanconi

Aktuelles a. d. pädiatrischen Fachbereich / Actualité des sous-spécialités pédiatriques

- 60 • Schwerpunkt pädiatrische Nephrologie
- 60 • *Formation approfondie en néphrologie pédiatrique*
 T. J. Neuhaus

Standpunkt / Point de vue

- 61 • *Développements récents en néphrologie pédiatrique*
 J.-P. Guignard, L. Rees

Buchbesprechungen / Recensions

- 63 • *Norbert Gualde – Comprendre les épidémies La coévolution des microbes et des hommes*

Internet-News

- 64 • *www.beee.ch: un site interactif et ludique de prévention du tabagisme*
- 66 • *www.beee.ch – eine interaktive, spielerische Website zur Tabakprävention*
 N. Murith, A. Dubuis

68 • Meinung der Leser / Courier des lecteurs

75 • Kongresse und Fortbildungskurse / Congrès et cours de formation continue

82 • Varia